

# Совет Безопасности

Distr.: General 5 November 2014

Russian

Original: English

# Доклад Генерального секретаря об осуществлении резолюции 1701 (2006) Совета Безопасности

Отчетный период с 27 июня по 5 ноября 2014 года

### I. Введение

- 1. В настоящем докладе содержится всеобъемлющая оценка хода осуществления резолюции 1701 (2006) Совета Безопасности за период, прошедший со времени представления моего последнего доклада от 26 июня 2014 года (S/2014/438).
- 2. В начале отчетного периода стабильности вдоль «голубой линии» и в районе операций Вооруженных сил Организации Объединенных Наций в Ливане (ВСООНЛ) угрожала напряженность, усилившаяся в этом районе в результате вспыхнувшего в Газе в июле и августе 2014 года конфликта. В течение этого периода с территории Ливана в направлении Израиля девять раз выпускались ракеты, которые в шести случаях перелетали через «голубую линию» и падали на территории Израиля, а Израиль в ответ на это пять раз открывал артиллерийский огонь.
- 3. Кроме того, два серьезных инцидента имели место в районе Мазария-Шабъа (Восточный сектор). 5 октября один военнослужащий Вооруженных сил Ливана был ранен военнослужащим Армии обороны Израиля в ходе инцидента с применением огнестрельного оружия. 7 октября, также в районе Мазария-Шабъа, транспортное средство Армии обороны Израиля подорвалось на самодельном взрывном устройстве к югу от «голубой линии», в результате чего, как сообщается, были ранены двое израильских военнослужащих. Армия обороны Израиля в ответ на это открыла артиллерийский огонь по территории Ливана в районе Кафр-Шубы (Восточный сектор).
- 4. В каждом из этих инцидентов быстрое вмешательство ВСООНЛ и позитивное взаимодействие Ливана и Израиля по каналам связи и координации ВСООНЛ способствовали сдерживанию ситуации. Несмотря на эти серьезные инциденты, обе стороны подтвердили свою приверженность осуществлению резолюции 1701 (2006) и сотрудничают с ВСООНЛ в целях ослабления напряженности и сохранения общей атмосферы спокойствия вдоль «голубой линии».





- 5. Обстановку в области безопасности в стране в отчетный период серьезно подрывали нападения, которые совершали в граничащих с Сирийской Арабской Республикой районах прибегающие к насилию экстремистские группы, включая «Исламское государство Ирака и Леванта» (ИГИЛ) и Фронт «Ан-Нусра». В целях дальнейшего осуществления планов обеспечения безопасности в Триполи и Бекаа, сдерживания насилия и противодействия новым угрозам в Ливане были задействованы Вооруженные силы Ливана и ливанские силы безопасности. В Триполи новых столкновений между вооруженными группами в районах Джебель-Мохсен и Баб-эт-Таббана не происходило, однако в конце октября имели место серьезные столкновения между Вооруженными силами Ливана и боевиками. В других районах силы безопасности обнаруживали средства взрывания и задерживали боевиков из групп, планировавших террористические нападения. Авиация сирийского правительства наносила новые удары с воздуха, приводившие к гибели и ранениям людей; продолжались также трансграничные артиллерийские, ракетные обстрелы и обстрелы из стрелкового оружия территории Ливана с территории Сирийской Арабской Республики.
- 6. Периодически серьезные инциденты происходили в долине Бекаа. 2 августа приверженные насилию экстремистские группы из Сирийской Арабской Республики совершили масштабное нападение на позиции Вооруженных сил Ливана в районе Арсаля. Группы боевиков, в том числе из Фронта «Ан-Нусра» и ИГИЛ, вошли в город, после чего в течение пяти дней продолжались ожесточенные столкновения с Вооруженными силами Ливана, завершившиеся отходом боевиков на окраины Арсаля, причем боевики забрали с собой некоторое число плененных сотрудников сил безопасности. Семьи заложников устроили демонстрации и перекрыли дороги, требуя от Ливана и региональных сторон активизировать усилия по их освобождению. Было проведено активное развертывание вокруг Арсаля Вооруженных сил Ливана в целях сдерживания боевиков на подступах к городу и в попытке предотвратить новое вторжение. С тех пор имел место ряд столкновений между Вооруженными силами Ливана и боевиками, а также происходили нападения боевиков из Фронта «Ан-Нусра» на позиции «Хизбаллы».
- 7. 14 августа правительство Ливана утвердило решение принять от Саудовской Аравии 1 млрд. долл. США в качестве безвозмездной помощи для поддержки ливанских сил безопасности и борьбы с терроризмом. Кроме того, после нападения на Арсаль государства-члены стали активнее оказывать помощь Вооруженным силам Ливана.
- 8. В настоящее время в Ливане находятся 1,124 миллиона зарегистрированных сирийских беженцев, покинувших Сирийскую Арабскую Республику из-за войны. Со времени представления моего последнего доклада их стало на 30 000 больше. В Ливане, который приютил у себя наибольшее число сирийских беженцев, существует самое большое из всех стран мира соотношение между беженцами и собственным населением.
- 9. После завершения 25 мая срока полномочий президента Мишеля Сулеймана 14 раз намечалось проведение сессий парламента для избрания нового президента, но каждый раз провести сессию не удавалось из-за отсутствия кворума. В отсутствие президента президентские полномочия в соответствии с Конституцией взял на себя Совет министров во главе с премьер-министром

Салямом. Срок полномочий парламента истекает 20 ноября, и политические партии ведут дискуссии по вопросу о дальнейшем продлении мандата парламента в том случае, если парламентские выборы, намеченные на 16 ноября, не состоятся.

10. Я председательствовал на состоявшемся 26 сентября в Нью-Йорке во время сессии Генеральной Ассамблеи совещании Международной группы поддержки Ливана на уровне министров, на котором присутствовал премьерминистр Салям. Участники совещания, состоявшегося в первую годовщину создания Группы, подчеркивали свою неизменную и общую готовность мобилизовать усилия в поддержку суверенитета Ливана и его государственных институтов и способствовать действиям по оказанию Ливану помощи в решении экономических, социальных проблем и проблем в области безопасности, с которыми он столкнулся в результате конфликта в Сирийской Арабской Республике. Участники были озабочены тем, что проблемы, стоящие перед Ливаном, за прошедший год обострились, и подчеркивали необходимость согласованных усилий в борьбе с их последствиями. Они выражали надежду на то, что руководители Ливана без дальнейшего промедления обеспечат возможность для избрания президента. По приглашению правительства Германии Международная группа поддержки вновь собралась 28 октября в Берлине при участии премьер-министра Саляма для рассмотрения ситуации с беженцами в Ливане.

## II. Осуществление резолюции 1701 (2006)

### А. Обстановка в районе операций Вооруженных сил Организации Объединенных Наций в Ливане

- 11. Израиль девять раз обстреливался ракетами с территории Ливана (11, 12 и 14 июля (14 июля два раза), 16 и 25 июля и 1, 23 и 25 августа). Все ракеты в направлении Израиля, кроме двух, были запущены из района операций ВСООНЛ. В шести случаях ракеты падали на территории Израиля; в остальных случаях они не долетали до «голубой линии», проходящей через район операций ВСООНЛ. Два израильских гражданских лица получили легкие ранения от двух ракет, выпущенных 23 августа и причинивших также материальный ущерб.
- 12. Всякий раз когда ракеты падали к югу от «голубой линии», Армия обороны Израиля в качестве ответной меры подвергала Ливан артиллерийскому обстрелу, за исключением 16 июля, когда стрельба велась лишь осветительными снарядами, и 23 августа, когда никаких ответных действий не предпринималось. Сообщений о пострадавших от израильского ответного огня не поступало
- 13. В ходе всех этих инцидентов ВСООНЛ поддерживали тесные контакты с обеими сторонами, стремясь разрядить ситуацию, восстановить режим прекращения боевых действий, смягчить возможные угрозы и предотвратить новые враждебные акции. Средства обеспечения связи и координации, в том числе видеоконференционная связь в режиме реального времени, функционировали нормально и продемонстрировали, что способны играть крайне важную роль в предупреждении возможной дальнейшей эскалации.

14-63831 **3/21** 

- 14. ВСООНЛ провели расследования всех инцидентов и предоставили свои выводы и рекомендации обеим сторонам. В ходе осмотра пусковых площадок выяснилось, что пуски производились неспециалистами, вследствие чего в некоторых случаях ракеты либо не долетели до своей предполагаемой цели, либо отклонились от курса. Ливанские власти арестовали двух подозреваемых в связи с этими инцидентами. И хотя никто публично не взял на себя ответственность ни за один из ракетных пусков, на основании имеющейся у ВСООНЛ информации можно сделать вывод о том, что эти обстрелы, вероятнее всего, были личной инициативой и что их целью было продемонстрировать солидарность с Газой во время проводившейся Израилем с 8 июля по 26 августа военной операции «Несокрушимая скала».
- 15. 14 июля и 25 и 26 августа Постоянный представитель Израиля заявил протест в связи с этими инцидентами, охарактеризовав их как вопиющие нарушения резолюции 1701 (2006) и отметив, что Израиль возлагает ответственность за все подобные акты на правительство Ливана. 17 июля Постоянный представитель Ливана заявил протест по поводу израильских обстрелов, продолжавшихся с 10 по 14 июля, охарактеризовав их как грубое нарушение резолюции 1701 (2006).
- 16. В свете событий в Газе ВСООНЛ активизировали усилия по предотвращению ракетных обстрелов во всем районе операций, действуя как самостоятельно, так и в координации с Вооруженными силами Ливана, а после ракетного обстрела от 12 июля еще больше усилили свои действия в этом направлении. Вооруженные силы Ливана, со своей стороны, развернули 15 июля новые подразделения из полка быстрого реагирования для укрепления своих войск в районе к югу от реки Литани; позднее, 5 августа, после столкновений в Арсале, они вывели их за пределы района операций ВСООНЛ. Командование Вооруженных сил Ливана подтвердило свою готовность усилить свое присутствие в районе операций ВСООНЛ дополнительными войсками в случае необходимости.
- 17. 5 октября один военнослужащий Вооруженных сил Ливана был ранен военнослужащим Армии обороны Израиля в ходе инцидента с применением огнестрельного оружия, который произошел недалеко от «голубой линии», вблизи наблюдательного пункта ВСООНЛ в районе Мазария-Шабъа. 7 октября Армия обороны Израиля информировала ВСООНЛ о том, что двое ее военнослужащих получили ранения в результате нападения с применением самодельного взрывного устройства примерно в том же районе к югу от «голубой линии». Армия обороны Израиля нанесла ответный удар, выпустив около 24 снарядов по территории Ливана в непосредственной близости от наблюдательного пункта Организации Объединенных Наций (Восточный сектор). Сообщений о материальном ущербе и человеческих жертвах не поступало. «Хизбалла» публично взяла на себя ответственность за этот взрыв, который она связала с гибелью одного из своих членов в результате подрыва, как утверждалось, израильского контрольного устройства 5 сентября в Адлуне, Ливан, вне района операций ВСООНЛ. 8 октября Постоянный представитель Израиля заявил протест в связи с этим инцидентом, охарактеризовав его как вопиющее нарушение резолюции 1701 (2006) и заявив, что Израиль возлагает ответственность за все подобные акты на правительство Ливана. 15 октября Постоянный представитель Ливана заявил протест в связи с инцидентом от 5 октября, назвав его еще одним нарушением данной резолюции. В обоих случаях ВСООНЛ немедленно связа-

лись с обеими сторонами, обратившись к ним с настоятельным призывом проявлять сдержанность и избегать любого обострения ситуации. ВСООНЛ продолжают расследование обоих инцидентов.

- 18. Армия обороны Израиля продолжала оккупировать северную часть деревни Гаджар и прилегающий район к северу от «голубой линии» в нарушение резолюции 1701 (2006). ВСООНЛ по-прежнему ожидают от Израиля ответа на предложение относительно мероприятий в области обеспечения безопасности, призванных содействовать выводу Армии обороны Израиля из этого района; это предложение было сделано обеим сторонам 25 июня 2011 года, и 19 июля 2011 года Вооруженные силы Ливана согласились с ним. Пока договоренность по этому вопросу не достигнута, ВСООНЛ проводят двусторонние консультации со сторонами, пытаясь содействовать безопасному использованию местным ливанским населением дороги, которая проходит к северу от оккупированного района.
- 19. Армия обороны Израиля продолжала нарушать воздушное пространство Ливана: практически ежедневно над его территорией пролетали беспилотные летательные аппараты и самолеты, включая реактивные истребители. 20 сентября израильский беспилотный летательный аппарат упал в районе Сарды (Восточный сектор), не причинив ни материального ущерба, ни ущерба здоровью и жизни людей. Летательный аппарат подобрали Вооруженные силы Ливана. ВСООНЛ заявили Армии обороны Израиля протест по поводу нарушений воздушного пространства, призвав власти Израиля незамедлительно положить им конец. Правительство Ливана также заявляло протест в связи с этими нарушениями, но правительство Израиля продолжало утверждать, что эти полеты являются необходимой мерой обеспечения безопасности.
- 20. Со времени представления моего предыдущего доклада ВСООНЛ отмечали значительное увеличение числа нарушений «голубой линии», в том числе четырежды со стороны военнослужащих Армии обороны Израиля и один раз со стороны Вооруженных сил Ливана.
- 21. 5 июля военнослужащие Армии обороны Израиля пересекли «голубую линию» в северном направлении вблизи полосы Мазария-Шабъа (Восточный сектор); они углубились примерно на 150 метров и находились на этой территории примерно в течение часа, несмотря на предупреждения со стороны находившегося там персонала ВСООНЛ. Несколько израильских солдат и их командир также пересекли «голубую линию» в том же районе 3 августа. 28 августа трое израильских солдат ненадолго пересекли «голубую линию» вблизи Румайша (Западный сектор). 13 сентября «голубую линию» ненадолго пересекли пятеро израильских военнослужащих. 15 июля военнослужащие Вооруженных сил Ливана дважды пересекали «голубую линию» в южном направлении вблизи Румайша (Западный сектор). ВСООНЛ заявляли сторонам решительный протест по поводу всех этих нарушений.
- 22. Неоднократно в ходе отчетного периода ВСООНЛ наблюдали, как ливанские фермеры и пастухи со своими стадами пересекали «голубую линию», чаще всего ненадолго, главным образом в районе Бастарры, Кафр-Шубы, Мейсэд-Джебеля, полосы Мазария-Шабъа (Восточный сектор) и Румайша (Западный сектор). По крайней мере дважды, 29 июля и 19 августа, Армия обороны Израиля задерживала пастухов, которые пересекали «голубую линию» в районе Кафр-Шубы и Мазария-Шабъа, а затем передавала их ВСООНЛ. В обоих

14-63831 5/21

случаях ВСООНЛ проводили расследования. 11 августа Постоянный представитель Ливана заявил протест по поводу инцидента, имевшего место 29 июля. Кроме того, «голубую линию» в том районе, где она проходит по реке Ваззани (Восточный сектор), нарушали пловцы и рыбаки. По крайней мере в двух случаях «голубую линию» также пересекали гражданские лица, проводившие у реки работы с использованием экскаватора. Несколько раз стрела экскаватора, находившегося к югу от «голубой линии», пересекала ее при уборке зеленых насаждений. 22 августа при поддержке со стороны ВСООНЛ из Ливана в Израиль был репатриирован мужчина, который перешел на территорию Ливана из Израиля 20 августа в районе Ваззани.

- 23. В свете участившихся нарушений «голубой линии» пастухами и фермерами, особенно в Восточном секторе, ВСООНЛ в тесной координации с Вооруженными силами Ливана внесли изменения в свою схему развертывания и дислокации для пресечения этой тенденции.
- 24. Армия обороны Израиля продолжала утверждать, что «Хизбалла» сохраняет элементы военной инфраструктуры и снаряжение, включая оружие, в населенных районах на юге Ливана. Недавние инциденты, связанные с пуском ракет, свидетельствуют о том, что в районе операций все еще имеются оружие и враждебно настроенные вооруженные лица, готовые к его применению. Однако ВСООНЛ не получили и не обнаружили доказательств несанкционированной доставки оружия в район их операций. В соответствии со своим мандатом ВСООНЛ не занимаются поиском оружия на юге страны в порядке упреждения. Согласно своему мандату ВСООНЛ не могут вторгаться на территорию, находящуюся в частной собственности, и производить там обыски, если нет достоверных сведений о нарушении резолюции 1701 (2006), в том числе указаний на то, что из этого конкретного места исходит непосредственная угроза враждебной деятельности. В случае получения конкретной информации о незаконном присутствии вооруженного персонала или вооружений в своем районе операций ВСООНЛ по-прежнему готовы совместно с Вооруженными силами Ливана действовать с применением всех средств, имеющихся в их распоряжении согласно их мандату, и в полном объеме, предусмотренном их правилами применения вооруженной силы.
- 25. К югу от реки Литани ВСООНЛ неоднократно были замечены гражданские лица, имевшие при себе охотничье оружие, что является нарушением резолюции 1701 (2006). В каждом таком случае на место выдвигались патрули ВСООНЛ, которые останавливали охоту и уведомляли о происходящем Вооруженные силы Ливана, после чего те предпринимали действия. Вооруженные лица и оружие также имеются в лагерях палестинских беженцев, расположенных в районе операций ВСООНЛ.
- 26. В течение отчетного периода имели место крайне тревожные инциденты, когда военнослужащие Армии обороны Израиля и Вооруженных сил Ливана направляли оружие на миротворцев. В двух таких инцидентах, произошедших 15 июля и 3 августа, участвовали израильские военнослужащие, а еще в одном двое мужчин в гражданской одежде, которые, как было установлено впоследствии, являлись сотрудниками разведывательного управления Вооруженных сил Ливана. По поводу каждого инцидента ВСООНЛ заявляли решительный протест соответствующей стороне.

- 27. В двух случаях ВСООНЛ наблюдали за тем, как открывался огонь в направлении их персонала или их позиций с южной стороны «голубой линии». 10 июля патрулировавшие район военнослужащие ВСООНЛ подверглись опасности в точке В46(2) (Западный сектор), когда над ними просвистели пули, выпущенные из стрелкового оружия с южной стороны «голубой линии». ВСООНЛ провели расследование этого инцидента и установили, что в то время Армия обороны Израиля проводила в этом районе учебные стрельбы. 15 июля военнослужащие ВСООНЛ слышали два выстрела из стрелкового оружия и обнаружили вблизи одной из своих позиций место, в которое попала одна из пуль. ВСООНЛ призвали Армию обороны Израиля не допускать впредь подобных инцидентов.
- 28. По обе стороны «голубой линии» произошли четыре инцидента между ливанскими гражданскими лицами и военнослужащими Армии обороны Израиля. 22 августа в районе Хулы (Восточный сектор) израильский военнослужащий направил оружие на мужчину, который находился к северу от «голубой линии» и фотографировал патруль Армии обороны Израиля. 4 сентября близ Кафр-Килы (Восточный сектор) в ответ на словесные выпады со стороны ливанских гражданских лиц несколько военнослужащих Армии обороны Израиля сняли свое оружие с предохранителя, однако не стали целиться в гражданских лиц. Во всех этих случаях ВСООНЛ вмешивались в ситуацию, чтобы не допустить ее возможного ухудшения. По меньшей мере семь раз военнослужащие Армии обороны Израиля производили предупредительные выстрелы или бросали шумовые гранаты, чтобы помешать стадам животных или пастухам приблизиться к «голубой линии» или пересечь ее. Чаще всего это происходило в районе Мазария-Шабъа. ВСООНЛ настоятельно призвали Армию обороны Израиля воздерживаться от таких действий.
- 29. Как правило, ВСООНЛ пользовались полной свободой передвижения на всей территории своего района операций. Однако в девяти случаях патрули ВСООНЛ столкнулись с агрессивным или недружественным поведением гражданских лиц. В двух случаях, в Зибкине (Западный сектор) и в Шакре (Восточный сектор), затруднялась свобода передвижения ВСООНЛ. В двух других случаях, в Сафад-эль-Баттихе (Западный сектор) и в Шакре, у персонала ВСООНЛ отбиралось имущество. Так, 30 августа в Шакре группа гражданских лиц обыскала военнослужащих ВСООНЛ и отобрала у миротворцев электронные средства, принадлежащие Организации Объединенных Наций, и личные вещи, большинство из которых были затем возвращены. З сентября в Айнате (Западный сектор) два гражданских лица попытались блокировать патруль ВСООНЛ и стали бросать камни в патрульные машины, незначительно повредив одну из них. По поводу всех этих инцидентов ВСООНЛ заявляли протест ливанским властям и просили их задержать виновных.
- 30. Несмотря на эти инциденты, отношения ВСООНЛ с местным населением оставались в целом позитивными. ВСООНЛ регулярно проводили информационно-пропагандистскую работу с местными гражданскими властями и лидерами общин и поддерживали с ними связь, в том числе в координации с международными и ливанскими неправительственными организациями. С 1 по 3 сентября ВСООНЛ в сотрудничестве с Программой развития Организации Объединенных Наций организовали семинар в рамках продолжающихся усилий по укреплению потенциала Вооруженных сил Ливана в вопросе координации между гражданскими лицами и военными. Продолжалось осуществление про-

14-63831 7/21

ектов с быстрой отдачей в целях наращивания потенциала и совершенствования социальной инфраструктуры. Военнослужащие ВСООНЛ также оказывали местному населению медицинскую, стоматологическую и ветеринарную помощь.

- 31. Численность Вооруженных сил Ливана в районе между «голубой линией» и рекой Литани оставалась на уровне порядка двух бригад. В сентябре Вооруженные силы Ливана передислоцировали две роты из западной части района операций в восточный район Аркуб в рамках своих общих мероприятий по укреплению сирийской границы.
- 32. ВСООНЛ и Вооруженные силы Ливана продолжали координировать свои действия. ВСООНЛ проводили в среднем по 11 000 мероприятий в месяц (включая выполнение задач по патрулированию, обеспечению работы контрольно-пропускных пунктов и наблюдению), из которых порядка 10 процентов осуществлялось в тесной координации с Вооруженными силами Ливана. В августе совместные учебные мероприятия прерывались на две недели в связи с тем, что Вооруженные силы Ливана были востребованы в Арсале.
- 33. Оперативное морское соединение ВСООНЛ продолжало выполнять предусмотренную его мандатом двуединую задачу, связанную с проведением операций по перехвату на море в порядке поддержки ливанских властей и обучением личного состава военно-морских сил Ливана. За время, прошедшее после представления моего предыдущего доклада, корабли оперативного морского соединения окликнули 2235 судов и направили 447 судов для досмотра представителями военно-морских сил и таможенными властями Ливана, с тем чтобы убедиться, что на борту у них нет неразрешенного оружия и связанных с ним материальных средств. Оперативное морское соединение провело с ливанскими военными моряками в море и на берегу 156 учебных занятий.

#### В. Механизмы обеспечения безопасности и связи взаимодействия

- 34. В своей деятельности по осуществлению резолюции 1701 (2006) ВСООНЛ по-прежнему опирались на механизмы обеспечения связи взаимодействия и координации между Силами и сторонами. Стороны продолжали ежедневно взаимодействовать с ВСООНЛ на тактическом, оперативном и стратегическом уровнях, а также в рамках трехсторонних и двухсторонних механизмов. Вместе с тем никакого прогресса в деле создания отделения связи ВСООНЛ в Тель-Авиве добиться не удалось.
- 35. Трехсторонний форум, председателем которого является глава Миссии ВСООНЛ и Командующий Силами, по-прежнему представляет собой ключевой механизм для решения всех оперативных вопросов осуществления резолюции 1701 (2006), касающихся обеспечения безопасности и проведения военных операций. Обе стороны неоднократно подчеркивали важность этого трехстороннего форума, который позволяет им высказывать свои опасения по поводу стабильности в районе «голубой линии» и деятельности по осуществлении резолюции 1701 (2006), причем Совет Безопасности в резолюции 2172 (2014) в позитивном ключе отметил ту конструктивную роль, которую этот трехсторонний форум играет в деле обеспечения координации и ослабления напряженности. 23 июля и 17 сентября было проведено два очередных трехсторонних совещания. Кроме того, 25 августа глава Миссии ВСООНЛ и Ко-

мандующий Силами провел специальную трехстороннюю дискуссию по видеосвязи.

- 36. В ходе трехсторонних обсуждений основное внимание уделялось прежде всего ракетным обстрелам, а в более общем плане опасениям обеих сторон, связанным с региональным контекстом, в частности ситуацией в Сирийской Арабской Республике и ее влиянием на Ливан и Израиль. Кроме того, в ходе этих обсуждений особое внимание уделялось роли ВСООНЛ в деле сохранения стабильности в районе ее операций и вдоль «голубой линии» наряду с укреплением сотрудничества и предупреждением эскалации напряженности в отношениях между сторонами, а также укреплением доверия.
- 37. ВСООНЛ продолжает проводить двусторонние обсуждения с участием представителей обеих сторон, посвященные вопросам изыскания практических и отвечающих местным условиям решений для конкретных районов вдоль «голубой линии» в целях дальнейшего снижения напряженности и повышения уровня безопасности.
- 38. ВСООНЛ продолжали поддерживать успешное взаимодействие со сторонами в деле установки визуальных маркеровочных знаков вдоль «голубой линии», что является одним из основных направлений деятельности Сил по укреплению доверия. К 14 октября ВСООНЛ расчистили от мин и неразорвавшихся боеприпасов подступы к 311 точкам, произвели измерения на 238 точках, провели инженерно-строительные работы на 225 точках и проверили 203 точки.
- 39. В рамках деятельности Сил по реализации их стратегических первоочередных задач и в дополнение к усилиям Международной группы поддержки в деле повышения боеспособности Ливанских вооруженных сил, ВСООНЛ продолжали содействовать повышению боеспособности Ливанских вооруженных сил в контексте выполнения задач в районе операций, предусмотренных резолюцией 1701 (2006). С этой целью ВСООНЛ и Ливанские вооруженные силы продолжали принимать меры, в том числе по линии стратегического диалога, для укрепления координации с донорами, занимающимися оказанием помощи Ливанским вооруженным силам, чтобы они могли выполнять задачи, поставленные перед ними в резолюции 1701 (2006).

#### С. Разоружение вооруженных групп

40. Наличие неконтролируемого ливанским государством оружия в руках «Хизбаллы» и других групп в нарушение резолюций 1559 (2004), 1680 (2006) и 1701 (2006) по-прежнему ограничивает возможности государства по осуществлению полного суверенитета и власти над своей территорией. «Хизбалла» по-прежнему открыто признает, что она сохраняет значительный военный потенциал, не связанный с военным потенциалом ливанского государства и выполняющий, согласно утверждениям ее представителей, функцию сдерживания потенциальной агрессии со стороны Израиля. После окончания срока действия полномочий президента Сулеймана новые встречи в рамках национального диалога не проводились.

14-63831 **9/21** 

- 41. Служащие Ливанских вооруженных сил и сил безопасности задержали ряд лиц, подозреваемых в подготовке террористических нападений, и конфисковали материалы для изготовления взрывных устройств. 28 июня в пещере в Фнайдике, район Аккар, служащие Ливанских вооруженных сил обнаружили готовые к применению взрывные устройства. 29 июня сотрудники сил безопасности арестовали три группы лиц, предположительно входящих в состав группировок, занимающихся подготовкой террористов-смертников для совершения террористических акций в Ливане. Судебные власти продолжали привлекать членов экстремистских группировок к ответственности и преследовать их в уголовном порядке. 7 июля 28 лицам, семь из которых уже находятся под стражей, были предъявлены обвинения в принадлежности к ИГИЛ. 14 августа было установлено, что страница в системе "Twitter" под названием "Free Sunnis of Baalbek Brigade" («Бригада свободных суннитов баальбека»), через которую эта так называемая бригада взяла на себя ответственность за ряд нападений и на которой публиковались сообщения подстрекательского характера, содержащие призывы к разжиганию межрелигиозной вражды, на самом деле принадлежала одному физическому лицу из Баальбека.
- 42. Массированное развертывание Ливанских вооруженных сил в Триполи, а также продолжение деятельности по осуществлению разработанного правительством плана обеспечения безопасности в этом городе позволили снизить уровень напряженности, однако к концу отчетного периода произошли серьезные столкновения с боевиками. 1 июля вблизи от места нахождения патруля Ливанских вооруженных сил было приведено в действие самодельное взрывное устройство, однако этот инцидент обошелся без человеческих жертв. После начала событий в Арсале была отмечена эскалация напряженности, и 4 августа в Баб-эль-Таббанехе во время перестрелки, произошедшей в ходе столкновений между боевиками и ливанской армией, погиб ребенок. 5 августа в Маллулехе произошло нападение на автобус, в котором находились ливанские солдаты, в результате чего семь солдат получили ранения. 6 августа неподалеку от позиции Ливанских вооруженных сил было приведено в действие еще одно самодельное взрывное устройство, в результате чего погибло одно гражданское лицо. 9 сентября был убит житель Баб-эль-Таббанеха и шиит по вероисповеданию Фаваз Баззи, которого, как известно, обвиняли в принадлежности к «Хизбалле». 23 сентября в ходе обстрела казарм Ливанских вооруженных сил в Эль-Беддави был убит один солдат. Кроме того, выстрелами из движущегося автомобиля был убит боевик из Баб-эль-Таббаниха Файсал аль-Асвад. 7 октября погиб солдат, который пытался обезвредить обнаруженное в городе самодельное взрывное устройство. 9 октября в Аккаре на севере Ливана выстрелами из движущегося автомобиля был убит один солдат. 17 октября, также в Аккаре, один солдат был убит неизвестными лицами, обстрелявшими армейский автобус. 23 октября Ливанские вооруженные силы провели череду арестов в Динниехе, что повлекло за собой трехдневное столкновение с экстремистски настроенными исламистскими боевиками в Триполи и других районах на севере Ливана. В результате этих столкновений погибло как минимум 10 гражданских лиц, 12 солдат и несколько боевиков. Более 90 солдат и 60 гражданских лиц получили ранения. Ливанские вооруженные силы захватили три начиненных взрывчаткой автомобиля, некоторое количество различных боеприпасов и взрывчатых веществ и арестовали свыше 160 боевиков.

- 43. В деле ликвидации военных баз Главного командования Народного фронта освобождения Палестины и организации «ФАТХ аль-Интифада» никакого прогресса добиться не удалось. В 2006 году в рамках национального диалога было принято решение о ликвидации этих баз. Их существование по-прежнему ставит под угрозу суверенитет Ливана и ограничивает возможности государства по осуществлению эффективного наблюдения и контроля на участках границы между Ливаном и Сирией.
- 44. В отчетный период обстановка в палестинских лагерях оставалась относительно стабильной. 30 июня в лагере беженцев «Шатило» произошло столкновение между «ФАТХ-аль-Интифада» и другой вооруженной группировкой, в ходе которого погибли 3 боевика. 8 июля в палестинском лагере беженцев «Айн-эль-Хельве» при поддержке ливанских властей было развернуто новое подразделение сил безопасности в составе, в частности, представителей различных палестинских групп, которое получило название «Объединенные силы безопасности». 8 октября, как сообщалось, в этом же лагере боевики открыли огонь по безоружным гражданским лицам, в результате чего два человека погибли и несколько сторонних наблюдателей получили ранения.
- 45. В отчетный период, в частности после событий в Арсале, поступили сообщения о том, что в некоторых районах местные сообщества стали создавать группы самообороны, причем некоторые из них получали оружие для этой цели.

#### D. Оружейное эмбарго и пограничный контроль

- 46. Представители правительства Израиля продолжали заявлять, что через ливанско-сирийскую границу постоянно переправляются крупные партии оружия для «Хизбаллы». Организация Объединенных Наций серьезно относится к этим заявлениям, однако она не может провести их независимую проверку. Представители правительства Израиля продолжали высказывать опасения по поводу возможности передачи «Хизбалле» современных оружейных систем.
- 47. 2 августа, после того как в Ливане был арестован один из командиров сирийской группировки, связанной с «Аль-Каидой», из района Каламун в Сирийской Арабской Республике в страну проникли боевики экстремистских групп, в том числе Фронта «Ан-Нусра» и ИГИЛ, и напали на позиции Ливанских вооруженных сил в окрестностях города Арсал, после чего захватили контроль над этим городом. В результате столкновений между боевиками и Ливанскими вооруженными силами, которые продолжались в течение пяти дней, погибло не менее 42 гражданских лиц, 19 солдат и около 50 боевиков. 7 августа боевики оставили свои позиции в городской черте Арсала, захватив в заложники более 30 солдат Ливанских вооруженных сил и сотрудников Внутренних сил безопасности. Не менее 21 заложника по-прежнему находится в руках боевиков Фронта «Ан-Нусра» или ИГИЛ. Несколько заложников были освобождены. Указанные группы казнили трех заложников и угрожают убить других заложников. Ливанские вооруженные силы задействовали значительные силы и средства для сдерживания боевиков за пределами Арсала и чтобы не дать им возможности вернуться или использовать город в качестве базы материальнотехнического снабжения. Было зафиксировано несколько столкновений и по-

14-63831 **11/21** 

ступили сообщения о гибели нескольких боевиков, а 19 сентября вооруженные лица напали на патруль Ливанских вооруженных сил и убили двух солдат.

- 48. Кроме того, группы сирийских боевиков напали на позиции «Хизбаллы» в районе Бекаа близ ливанско-сирийской границы. 20 сентября Фронт «Ан-Нусра» взял на себя ответственность за подрыв начиненного взрывчаткой автомобиля на контрольно-пропускном пункте «Хизбаллы» близ Храйбеха, в результате чего, согласно полученным сообщениям, погибло 3 человека. 5 октября боевики Фронта «Ан-Нусра», прибывшие из сирийского города Ассаль-эль-Вард, напали на укрепленную позицию «Хизбаллы» близ Бриталя и убили не менее восьми боевиков «Хизбаллы», при этом погиб как минимум один боевик Фронта «Ан-Нусра».
- 49. За отчетный период произошло несколько перестрелок, трансграничных артиллерийских и ракетных обстрелов Ливана из Сирийской Арабской Республики, в результате чего несколько человек получили ранения и был нанесен материальный ущерб. Сирийская авиация совершила более 48 рейдов, в результате которых в совокупности погибло шесть сирийских граждан в районе Арсаля и более 38 человек получили ранения. Было зафиксировано свыше 100 обстрелов Ливана из Сирийской Арабской Республики, более 45 артиллерийских обстрелов и 17 ракетных обстрелов Ливана, что со всей очевидностью показало, насколько опасно жить в общинах, расположенных в пограничных районах.
- 50. «Хизбалла» публично признала, что она постоянно принимает участие в боестолкновениях в Сирийской Арабской Республике, а в Ливане были проведены похороны боевиков «Хизбаллы», убитых в Сирийской Арабской Республике. Другие ливанцы также принимают участие в боях в Сирийской Арабской Республике вместе с представителями сирийской оппозиции и, как сообщается, боевиками ИГИЛ.
- 51. Вторжения воинствующих экстремистских группировок в Ливан, сообщения о контрабанде оружия и перемещениях вооруженных боевиков через ливанско-сирийскую границу убедительно свидетельствуют о том, что Ливанским силам безопасности необходимо повысить боеспособность, чтобы противодействовать этим угрозам и обеспечить пограничный контроль. Для ликвидации кризиса в Арсале 14 августа правительство Ливана утвердило дотацию в размере 1 млрд. долл. США от Саудовской Аравии, предназначенную для оказания безотлагательной помощи Ливанским вооруженным силам и другим силовым ведомствам в дополнение к 3 млрд. долл. США, которые Саудовская Аравия совместно с Францией ранее обязались выделить для целей оказания помощи. В ближайшее время от государств-членов поступит дополнительная помощь для Ливанских вооруженных сил по двусторонним каналам или в рамках этой новой программы, и в настоящее время обсуждаются вопросы предоставления новой помощи.
- 52. После столкновений в Арсале силы безопасности провели ряд зачисток в неофициальных поселениях беженцев с целью ареста боевиков, подозреваемых в совершении нападений на сотрудников сил безопасности, в результате чего были задержаны сирийские беженцы. 25 сентября Ливанские вооруженные силы провели рейд в неофициальном поселении близ Арсала, в ходе которого огнем были уничтожены многочисленные жилища и после которого поступили

- сообщения о случаях жестокого обращения с гражданскими лицами и о ранениях среди гражданских лиц.
- 53. Хотя большинство местных сообществ безо всякого сопротивления по-прежнему предоставляют убежище сирийским беженцам, в некоторых районах было отмечено повышение уровня напряженности, в том числе в районе операций ВСООНЛ. По данным Управления Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев (УВКБ), в долине Бекаа около 1200 беженцев были выселены из неофициальных поселений. Публикуемые в средствах массовой информации сообщения о законспирированных агентах Фронта «Ан-Нусра» и ИГИЛ среди беженцев привели к тому, что люди стали еще больше опасаться за свою безопасность и породили еще большие опасения по поводу недостаточного уровня защиты. Произошли отдельные столкновения, и все чаще стали поступать сообщения о том, что на местах вводятся комендантские часы для беженцев.
- 54. В число 1124 миллионов сирийских беженцев, зарегистрированных в настоящее время в Ливане, входит свыше 53 000 зарегистрированных беженцев в районе операции ВСООНЛ. Со времени представления моего последнего доклада и после падения Мосула, Ирак, которое произошло в июне, в Ливане также были зарегистрированы 8500 иракских беженцев. После того как в сентябре были введены ограничения на въезд и возвращение сирийских граждан через официальные пункты пересечения границы, всем сирийцам, стремящимся получить убежище, был полностью прекращен доступ через границу, за исключением случаев, вызванных острой гуманитарной необходимостью, или для целей выезда из страны. В то же время правительство приняло решение на ограниченный период времени упростить процедуры возобновления вида на жительство для тех, кто находится на территории Ливана, и отменило штрафы для тех, кто в настоящее время находится в стране на незаконном положении или же превысил срок своего пребывания. В Ливан по-прежнему поступают большие объемы гуманитарной помощи, хотя и в недостаточном объеме, что повлекло за собой сокращение деятельности по программам. На момент подготовки настоящего доклада ожидалось получить лишь 36 процентов из 1,7 млрд. долл. США, испрошенных для Ливана на начало 2014 года в рамках Регионального плана реагирования для Сирийской Арабской Республики.
- 55. Положение находящихся на положении беженцев сирийских женщин и девочек по-прежнему является крайне тяжелым. Восемьдесят два процента беженцев составляют женщины и дети, а женщины-беженцы, находящиеся в уязвимом положении, по-прежнему подвергаются эксплуатации, и чтобы выжить, вынуждены заниматься проституцией, вступать в браки в раннем возрасте и предлагать услуги сексуального характера в обмен на помощь.
- 56. В настоящее время в Ливане находятся около 43 000 палестинских беженцев из Сирийской Арабской Республики, что на 10 000 человек меньше по сравнению с данными, зафиксированными ранее. Ограничения, введенные правительством Ливана в мае 2014 года, по-прежнему не позволяют въезжать в страну большинству палестинских беженцев из Сирийской Арабской Республики, в том числе большому количеству людей, которые хотели бы воссоединиться с членами их семей, уже находящимися в Ливане. Лица, которые хотели бы проследовать через Ливан транзитом, часто сталкиваются с препятствиями и задержками на границе.

14-63831 13/21

#### Е. Наземные мины и кассетные бомбы

- 57. В период с 26 июня по 14 октября в район операций ВСООНЛ было направлено семь групп по ручному разминированию, одна группа по обезвреживанию взрывоопасных боеприпасов и одна группа по механическому разминированию из состава ВСООНЛ, квалификация которых была подтверждена Службой по вопросам деятельности, связанной с разминированием. ВСООНЛ расчистили опасную территорию площадью свыше 535 квадратных метров, чтобы обеспечить доступ к точкам прохождения «голубой линии», обнаружив и уничтожив 14 противопехотных наземных мин. Группа Службы по вопросам деятельности, связанной с разминированием, провела ряд мероприятий по повышению уровня подготовки специалистов, 13 квалификационных мероприятий, 33 поездки для проверки качества разминирования объектов и 10 разъяснительных учебных мероприятий по вопросам, касающимся взрывоопасных боеприпасов.
- 58. Ливанский центр по противоминной деятельности сообщил, что в период с 1 мая по 31 августа силами его персонала были разминированы опасные участки общей площадью 684 802 квадратных метра, прежде всего районы ведения боев, и уничтожено 923 кассетных боеприпаса, 77 неразорвавшихся боеприпасов и 1 противопехотная мина.

#### **F.** Делимитация границ

- 59. За отчетный период не удалось добиться никакого прогресса в деле делимитации и демаркации ливанско-сирийской границы, в том числе в районах, где линия границы окончательно не определена или оспаривается, вопреки призывам, сформулированным в резолюциях 1680 (2006) и 1701 (2006) Совета Безопасности. Для распространения власти правительства Ливана на всю ливанскую территорию и обеспечения ливанским силам безопасности и Ливанским вооруженным силам возможности для охраны границ во избежание переправки оружия или связанных с ним материальных средств необходимо в кратчайшие возможные сроки провести делимитацию и демаркацию границы между Ливаном и Сирийской Арабской Республикой.
- 60. Не было достигнуто никакого прогресса и в решении вопроса о Мазария-Шабъа. Ни Израиль, ни Сирийская Арабская Республика до сих пор никак не отреагировали на предварительное определение границ этого района, предпринятое в моем докладе от 30 октября 2007 года об осуществлении резолюции 1701 (2006) (S/2007/641).

# III. Охрана и безопасность Временных сил Организации Объединенных Наций в Ливане

61. ВСООНЛ постоянно пересматривают свои планы обеспечения безопасности и меры по смягчению риска, а также проводят для своего персонала учебные мероприятия по технике безопасности и работу по обеспечению защиты своих объектов и имущества. ВСООНЛ и ливанские власти продолжали взаимодействовать в деле обеспечения дальнейшего принятия надлежащих мер реагирования на все угрозы безопасности.

62. ВСООНЛ продолжали следить за разбирательствами в Ливанском военном суде дел лиц, подозреваемых в причастности к планированию или совершению серьезных нападений на миротворцев из состава ВСООНЛ. Одно из дел о совершении серьезного нападения в 2007 году по-прежнему открыто в ожидании получения новых доказательств. По другому делу о совершении серьезного нападения в 2008 году следующее слушание Военного апелляционного суда запланировано провести 11 ноября 2014 года. Продолжаются разбирательства по двум делам о совершении серьезных нападений в 2011 году. Ряду обвиняемых по делу о покушении на совершение террористического акта, возбужденному в январе 2014 года, были вынесены обвинительные заключения, а их дела были переданы в Постоянный военный суд.

# IV. Развертывание Временных сил Организации Объединенных Наций в Ливане

- 63. По состоянию на 21 октября общая численность военного компонента ВСООНЛ составляла 10 519 человек, включая 410 женщин, из 38 стран, предоставляющих войска. Гражданский компонент состоял из 277 международных и 606 национальных сотрудников, включая, соответственно, 82 женщины и 156 женщин. К ВСООНЛ относятся также 55 военных наблюдателей (в том числе одна женщина) из Органа Организации Объединенных Наций по наблюдению за выполнением условий перемирия, работающих в составе Группы наблюдателей в Ливане.
- 64. В районе ответственности имеется 59 операционных баз. В целях рационализации потребностей Оперативного морского соединения при сохранении его оперативного потенциала на нынешнем уровне Департамент операций по поддержанию мира в координации с ВСООНЛ провел анализ соответствия имеющихся у него морских средств поставленным перед ним задачам и рекомендовал изменить его конфигурацию, постепенно заменяя фрегаты корветами, исходя из того, как отдельные страны, предоставляющие войска, будут реагировать на направляемые им письма-заказы. В четвертом квартале 2014 года будет проведена оценка военного потенциала, по итогам которой могут быть вынесены рекомендации относительно дальнейших корректировок.

#### V. Замечания

65. Несмотря на ухудшение обстановки в плане безопасности в регионе и ряд серьезных инцидентов вдоль «голубой линии», ситуация в районе операций ВСООНЛ остается относительно стабильной, и я призываю Израиль и Ливан делать все возможное для поддержания такого положения дел. Эта относительная стабильность в немалой степени возможна благодаря присутствию ВСООНЛ и их механизмам связи взаимодействия и координации с Вооруженными силами Ливана и Армией обороны Израиля. Я воздаю должное Вооруженным силам Ливана и Армии обороны Израиля за то, что они продолжают принимать целенаправленные меры для поддержания режима прекращения боевых действий, активно взаимодействуя с ВСООНЛ, и за их готовность принимать конструктивное участие в работе механизмов разрядки конфликтных ситуаций и укрепления доверия. Учитывая наличие факторов, угрожающих без-

14-63831 **15/21** 

опасности Ливана и региона в целом, важно будет поддерживать стабильность и безопасность на юге Ливана.

- Число произошедших в отчетный период вдоль «голубой линии» серьезных инцидентов, которые легко могли привести к дальнейшей эскалации, наглядно свидетельствует о том, что режим прекращения огня и спокойствие вдоль «голубой линии» очень легко нарушить. Я осуждаю новое нападение на патруль Армии обороны Израиля, которое было совершено в районе к югу от «голубой линии» при тех же обстоятельствах, что и предыдущее такое нападение несколько месяцев назад, 14 марта, и ответственность за которое взяла на себя «Хизбалла», но осуждаю также и ответный огонь, открытый Армией обороны Израиля по территории Ливана, поскольку оба этих инцидента представляют собой серьезные нарушения режима прекращения боевых действий и положений резолюции 1701 (2006). Я хотел бы еще раз напомнить сторонам, что они обязаны уважать неприкосновенность «голубой линии» и соблюдать и поддерживать режим прекращения боевых действий. В настоящее время ВСООНЛ ведут расследование обстоятельств обстрела, произошедшего 5 октября, и я осуждаю также эту перестрелку между израильскими и ливанскими солдатами, представляющую собой нарушение неприкосновенности «голубой линии» и положений резолюции 1701 (2006). Я с удовлетворением отмечаю, что режим прекращения боевых действий был быстро восстановлен благодаря использованию сторонами механизмов связи взаимодействия и координации ВСООНЛ. Я выражаю сожаление по поводу того, что в ходе этих инцидентов три солдата получили ранения.
- 67. Я осуждаю ракетные обстрелы территории Израиля, произведенные из южной части Ливана в период с 11 июля по 25 августа, как серьезные нарушения режима прекращения боевых действий и положений резолюции 1701 (2006). Ответный артиллерийский огонь, открытый Израилем по территории Ливана, не только является опасным шагом, но и, учитывая договоренности, связанные с прекращением боевых действий, идет вразрез с ожиданиями Организации Объединенных Наций. Подвергшись обстрелу, Израиль должен незамедлительно уведомить об этом ВСООНЛ, воздерживаясь при этом от ответного огня, за исключением случаев, когда это со всей очевидностью требуется для непосредственной самообороны, и дать возможность ВСООНЛ и Вооруженным силам Ливана первыми принять меры реагирования в связи с такими нападениями. Я отмечаю как положительный шаг решение Армии обороны Израиля не открывать ответный огонь после ракетного обстрела, произведенного 23 августа, несмотря на то, что в его ходе пострадали гражданские лица.
- 68. Я настоятельно призываю стороны предпринять более значимые шаги в направлении полного соблюдения резолюции 1701 (2006), поскольку развертывание ВСООНЛ в южном Ливане не может заменить собой постоянное прекращение огня и долговременное урегулирование. Я напоминаю сторонам о важности обеспечения постоянного прекращения огня, как это предусмотрено в указанной резолюции, и призываю их с новыми силами взяться за ее осуществление и рассмотреть с моим Специальным координатором и ВСООНЛ вопрос об оптимальных способах обеспечения прогресса в этой области. В то же время стороны должны сохранять приверженность режиму прекращения боевых действий, строго соблюдать неприкосновенность «голубой линии» на всей ее протяженности, продолжать взаимодействовать с ВСООНЛ в принятии

- практичных конструктивных мер укрепления доверия, включая визуальную демаркацию «голубой линии», и продолжать укреплять механизмы связи взаимодействия и координации.
- 69. Каждой стороне надлежит также по отдельности принять ряд других мер. Что касается Израиля, то ему следует вывести силы Армии обороны Израиля из северной части Гаджара и прилегающего района к северу от «голубой линии», что необходимо было сделать уже давно, и прекратить все нарушения воздушного пространства Ливана, которые обостряют напряженность в районе ответственности ВСООНЛ и потенциально могут спровоцировать серьезный инцидент.
- 70. Что касается Ливана, то важно, чтобы он добился дальнейшего прогресса в обеспечении эффективного государственного контроля над всей территорией Ливана в целях предотвращения использования территории страны для осуществления враждебных действий и выполнения решений правительства и положений резолюции 1701 (2006), касающихся создания района, свободного от любого вооруженного персонала, сил и средств и вооружений, кроме относящихся к силам правительства и ВСООНЛ.
- 71. Я обеспокоен, в частности, нарушениями режима «голубой линии» военнослужащими вооруженных сил, главным образом Армии обороны Израиля, в отчетный период. Такие действия, способные привести к опасным инцидентам, недопустимы. Обеспокоенность вызывает также значительное увеличение числа нарушений «голубой линии» ливанскими гражданскими лицами в районе Мазария-Шабъа. Полное соблюдение режима «голубой линии» это одно из важнейших условий поддержания стабильности и спокойствия в этом районе. Я призываю каждую из стороны прилагать больше усилий для предотвращения пересечений «голубой линии» с ее соответствующей территории.
- 72. В отчетный период по-прежнему имели место случаи, когда свобода передвижения ВСООНЛ ограничивалась, и в отношении персонала ВСООНЛ по-прежнему совершались недружественные и агрессивные действия, в том числе, что следует особо отметить, израильскими и ливанскими солдатами. Я напоминаю сторонам об их обязанности обеспечивать ВСООНЛ беспрепятственный и безопасный доступ при осуществлении ими своих операций. Хотя по сравнению с общим масштабом деятельности ВСООНЛ число таких случаев по-прежнему является незначительным, некоторые такие инциденты могут нанести ущерб эффективности действий ВСООНЛ по выполнению задач, поставленных перед ними в резолюции 1701 (2006), и охране и безопасности их персонала. Главную ответственность за обеспечение свободы передвижения персонала ВСООНЛ в районе их ответственности несут власти Ливана.
- 73. «Хизбалла» по-прежнему владеет оружием, над которым государство не имеет контроля, и это, как и прежде, является очевидным препятствием для распространения власти государства на всю территорию страны, а также идет вразрез с обязательствами страны, вытекающими из резолюций 1559 (2004) и 1701 (2006). Очевидную и реальную обеспокоенность вызывает то, что национальный диалог на сегодняшний день парализован, а решения, принятые в рамках национального диалога ранее, в том числе решения, касающиеся разоружения ливанских и неливанских групп и ликвидации военных баз Главного командования Народного фронта освобождения Палестины и «Интифады ФАТХ», до сих пор не выполнены.

14-63831 **17/21** 

- 74. Сегодня, спустя четыре года после начала сирийского конфликта, его пагубное влияние на Ливан достигло своего пика. Особую тревогу вызывают нападения воинствующих экстремистских групп, включая ИСИЛ и Фронт «Ан-Нусра», с территории Сирийской Арабской Республики на Вооруженные силы Ливана, а также их вторжения на ливанскую территорию, захват заложников и зверские убийства, за которые они несут ответственность. Я вновь заявляю о том, что Организация Объединенных Наций осуждает эти акты, и надеюсь на скорейшее освобождение всех сотрудников ливанских сил безопасности, находящихся в настоящее время в заложниках. Я с огромным сожалением отмечаю, что приграничные районы Ливана подвергаются артобстрелам, обстрелам из стрелкового оружия и воздушным вторжениям с территории Сирийской Арабской Республики. Я призываю правительство Сирийской Арабской Республики и все враждующие стороны в этой стране прекратить нарушать границу Ливана и уважать его суверенитет и территориальную целостность. Я приветствую шаги по укреплению присутствия Вооруженных сил Ливана на северной границе и на отдельных участках южной границы Ливана и рекомендую правительству Ливана принимать, при поддержке двусторонних партнеров, меры для их развертывания вдоль всей ливано-сирийской границы.
- 75. Я осуждаю участие ливанских сторон и граждан в конфликте в Сирийской Арабской Республике в нарушение объявленной правительством Ливана политики отмежевания и принципов Баабдинской декларации, которая была принята всеми политическими лидерами Ливана в рамках национального диалога в июне 2012 года. Я вновь призываю «Хизбаллу» и другие ливанские элементы прекратить каким-либо образом вмешиваться в сирийский конфликт в соответствии с указанными обязательствами ради стабильности в самом Ливане.
- 76. Несмотря на ряд серьезных инцидентов в приграничных районах и напряженность, спровоцированную захватом заложников, высокой оценки заслуживают усилия правительства и сил безопасности, благодаря которым в большинстве районов Ливана сохранялась безопасная обстановка. Однако угрозы вполне реальны, и опасность представляют собой, среди прочего, нападения на военнослужащих Вооруженных сил Ливана и инциденты, происходящие в различных районах на почве межрелигиозной розни. Я выражаю сожаление по поводу гибели военнослужащих Вооруженных сил и сил безопасности Ливана при исполнении служебных обязанностей. В сегодняшних условиях крайне важно сохранить единство нынешнего представительного правительства во главе с премьер-министром Салямом, чтобы оно могло противостоять этим угрозам и оказывать поддержку силам безопасности. Я отмечаю конструктивные усилия ливанских политических и религиозных лидеров, направленные на борьбу с подстрекательством и упрочение единства на основе преодоления политических и религиозных разногласий, и призываю продолжать эти усилия. Сообщения о формировании вооруженных групп самообороны вызывают тревогу. Я призываю все соответствующие стороны в Ливане сосредоточить усилия на укреплении государственных институтов, а также призываю государства-члены во исполнение резолюции 1701 (2006) не допускать продажи или поставки вооружений и связанных с ним материальных средств юридическим и физическим лицам в Ливане.
- 77. Я воздаю должное Вооруженным силам Ливана за их тесное сотрудничество с ВСООНЛ. Я отмечаю, что они играют все более важную роль в противодействии комплексным угрозам безопасности в стране, в том числе в борьбе

с терроризмом и противостоянии серьезному давлению на ливано-сирийской границе. Я приветствую поддержку, которую оказывают силам безопасности государства-члены, в частности непосредственную помощь, которая будет оказана в ближайшее время, в том числе благодаря щедрому обещанию Саудовской Аравии о выделении дополнительных ресурсов. Я подчеркиваю, что такая помощь экстренно необходима. Я призываю государства-члены, которые имеют такую возможность, в дальнейшем оказывать также Вооруженным силам Ливана помощь в более широком круге областей, опираясь при этом на план их развития, и продолжать выполнять обязательства, которые они взяли на себя ранее, в том числе на римском совещании на уровне министров и в рамках механизмов координации действий между Вооруженными силами Ливана, Организацией Объединенных Наций и донорами, в том числе в ходе стратегического диалога.

78. Я призываю международное сообщество в полной мере признать, что Ливан испытывает тяжелейшую нагрузку, поскольку на его территории укрывается большинство беженцев из Сирийской Арабской Республики, и что для оказания этим людям помощи и более равномерного распределения этой нагрузки необходимы непрерывные международные усилия. Я воздаю должное правительству за усилия, которые оно прилагает в тесном сотрудничестве с партнерами из системы Организации Объединенных Наций для удержания этой ситуации под контролем. А рамках этих усилий важно соблюдать требование о предоставлении исключений по гуманитарным соображениям из ограничений на пересечение границы, продолжать признавать, что огромное число сирийских беженцев находятся в катастрофически тяжелом положении, и обеспечивать полное соблюдение их прав и их безопасность на территории Ливана. Напряженность, возникшая в некоторых принимающих общинах, вызывает обеспокоенность, как и серьезный дефицит финансирования и его последствия для осуществления программ, ориентированных как на беженцев, так и на принимающие их общины. Я приветствую работу, проводимую в настоящее время учреждениями системы Организации Объединенных Наций и их партнерами в сотрудничестве с правительством Ливана и донорами с целью разработать комплексный план кризисного реагирования для Ливана на предстоящий год, сделав особый упор на потребности населения, находящегося в уязвимом положении, и стабилизацию. Я надеюсь, что международное сообщество будет оказывать Ливану всю необходимую ему поддержку, используя для этого различные каналы, которые теперь включают целевой фонд с участием многих доноров, функционирующий под руководством Всемирного банка.

79. Я приветствую усилия Палестины, которая взаимодействует с властями Ливана в деле поддержания порядка в лагерях палестинских беженцев. Сохраняется насущная необходимость улучшения условий жизни палестинских беженцев в Ливане, в том числе ввиду все большей скученности в лагерях, однако важно, чтобы эта работа велась без ущерба для усилий по решению проблемы беженцев в контексте всеобъемлющего мирного урегулирования. Я призываю доноров оказывать поддержку Ближневосточному агентству Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ, в том числе для того, чтобы оно могло оказывать реальную помощь палестинским беженцам, прибывшим из Сирийской Арабской Республики, и продолжать работу по восстановлению лагеря Нахр-эль-Баред, половина обитателей которого находится на положении перемещенных лиц с 2007 года.

14-63831 **19/21** 

- 80. Я благодарю государства-члены, входящие в Международную группу поддержки, за их неизменную готовность помогать Ливану и меры, принимаемые ими с этой целью, включая проведение недавно встреч на высоком уровне в Нью-Йорке и Берлине. Перед Ливаном стоят сложные и важные задачи, и я намерен продолжать работать с Группой в целях содействия стабильности в Ливане и привлекать внимание к насущным потребностям страны.
- 81. Разведка и освоение шельфовых месторождений нефти и газа входят в число национальных приоритетов и для Ливана, и для Израиля. Я вновь призываю правительства обеих стран продолжать работать над вопросом о делимитации их соответствующих исключительных морских зон, чтобы содействовать прогрессу в этой области. Организация Объединенных Наций по-прежнему готова оказать сторонам помощь в этом деле, если они обе обратятся к ней с соответствующей просьбой.
- 82. Единство, являющееся отличительной особенностью нынешнего правительства Ливана, имеет ключевое значение для поддержания стабильности в стране в нынешних условиях, и я воздаю должное усилиям премьер-министра Саляма и его коллег в этой связи. Однако национальное единство не может быть полным без президента Республики. Я выражаю глубокое сожаление по поводу того, что ливанский парламент уже более пяти месяцев не может избрать преемника президента Сулеймана. Ввиду колоссальных задач, стоящих в настоящее время перед Ливаном, наличие реально работающего президента и функционирующих правительства и парламента отвечает интересам всех ливанских общин. Ответственность за этот процесс несут сам Ливан и ливанские лидеры, и его необходимо завершить вне зависимости от событий в регионе в целом. Я вновь настоятельно призываю ливанских лидеров продемонстрировать понимание насущности проблемы и гибкость, необходимые для того, чтобы проложить путь к скорейшему избранию президента, и надеюсь, что все их друзья в международном сообществе будут поощрять их к этому.
- 83. Стойкость Ливана перед лицом столь большого числа трудностей попрежнему впечатляет. Относительное спокойствие, установившееся по обе стороны «голубой линии», способствует поддержанию стабильности в обеих странах и мира и безопасности в регионе в целом. Вместе с тем причастность ИСИЛ и Фронта «Ан-Нусра» к нападениям, совершенным недавно в Ливане, в том числе на военнослужащих Вооруженных сил Ливана, наглядно демонстрирует весьма реальную опасность того, что сирийский конфликт может оказаться заразительным для Ливана. Международные партнеры принимают меры для удовлетворения неотложных потребностей Ливана, связанных с обеспечением безопасности. Сегодня, спустя 25 лет после подписания Таифского соглашения, которое положило конец гражданской войне, я призываю ливанских лидеров, представляющих весь спектр политических сил, сделать все возможное, чтобы отстоять завоевания прошедших лет и стремиться действовать, опираясь на закрепленные в этом соглашении принципы мирного сосуществования. Для обеспечения долгосрочной безопасности и стабильности в Ливане и за его пределами необходимо положить конец конфликтам в регионе, в том числе на основе прогресса на пути к справедливому, прочному и всеохватному миру. При этом я верю, что Ливан и его друзья в международном сообществе, работая сообща, могут и дальше обеспечивать безопасность в этой стране.

84. Я хотел бы выразить признательность всем странам, предоставляющим войска и материальные средства ВСООНЛ, а также Группе наблюдателей в Ливане Органа Организации Объединенных Наций по наблюдению за выполнением условий перемирия. Я благодарю генерал-майора Паоло Серра (Италия), который 24 июля завершил свое пребывание в должности главы миссии и командующего ВСООНЛ, за его умелое руководство успешной работой Сил в трудных условиях, сложившихся в регионе, и приветствую на должности главы миссии и командующего ВСООНЛ генерал-майора Лучиано Портолано (также из Италии), которому я желаю всяческих успехов. Кроме того, я воздаю должное военному и гражданскому персоналу ВСООНЛ, а также Специальному координатору Организации Объединенных Наций по Ливану Дереку Пламби и сотрудникам его канцелярии за их важную роль в оказании поддержки Ливану в это критическое для страны и региона время.

14-63831 **21/21**